

NOTICE TECHNIQUE

PARTS MANUAL

TECHNISCHE BESCHREIBUNG

TECHNISCHE GEGEVENS

TONDEUSE A GAZON

Lawnmower / Rasenmäher / Gazomaaijer

MARQUE: Granja

Marke / Merk.

MODELE: GT 485T

Type / Typ.

REF. ARTICLE: 00023181

Part Number / Typ Nr.

MOTEUR: Briggs & Stratton

Engine / Motor.

MODELE: QUANTUM 50

Type / Typ.

LARGEUR DE COUPE: 46 cm

Cutting width / Schnittbreite / Maatbreedte.

CHASSIS: ACIER / Steel / Stahl

Deck / Chassis.

MODELE DE FABRICATION: 2000

Year of Fabrication / Baujahr / Productiejaar.

ED : 14/03/00 96423181

(Avertissement : seuls les repères inscrits sur le tableau correspondent à votre machine)

Notice à conserver pour consultations ultérieures

CONDITIONS DE GARANTIE

Toutes nos fabrications sont garanties 12 mois à dater du jour de livraison à l'utilisateur pour usage non professionnel.

La garantie couvre toutes pièces présentant des défauts de fabrication, des vices aux matières premières qui les rendent impropres à l'usage préconisé dans les notices d'utilisation à l'exclusion du moteur (art. 1641 du Code Civil).

Le moteur est garanti par son fabricant spécifique.

Pour toute panne moteur, s'adresser au réseau de réparateur de la marque du moteur.

La garantie couvre pièces et main d'œuvre pour toute pièce qui sera reconnue défectueuse de matière ou de fabrication.

La garantie ne couvre pas :

- les frais d'entretien normaux,
- les détériorations consécutives :
 - à un défaut d'utilisation ou d'entretien,
 - à une intervention modifiant les caractéristiques d'origine,
 - au remplacement des pièces d'origine par des pièces d'une autre origine,
 - à des réparations antérieures effectuées par du personnel non-qualifié,
- les frais de déplacement et de transport.

Les échanges ou remises en état de pièces faits au titre de la garantie ne peuvent avoir pour effet de prolonger la durée de celle-ci.

La demande de garantie doit être accompagnée de la facture d'achat et nous être adressée dès la découverte du vice ou du défaut de fonctionnement.

CERTIFICAT DE GARANTIE

Valable un an à compter de la date d'achat

Machine :

Type :

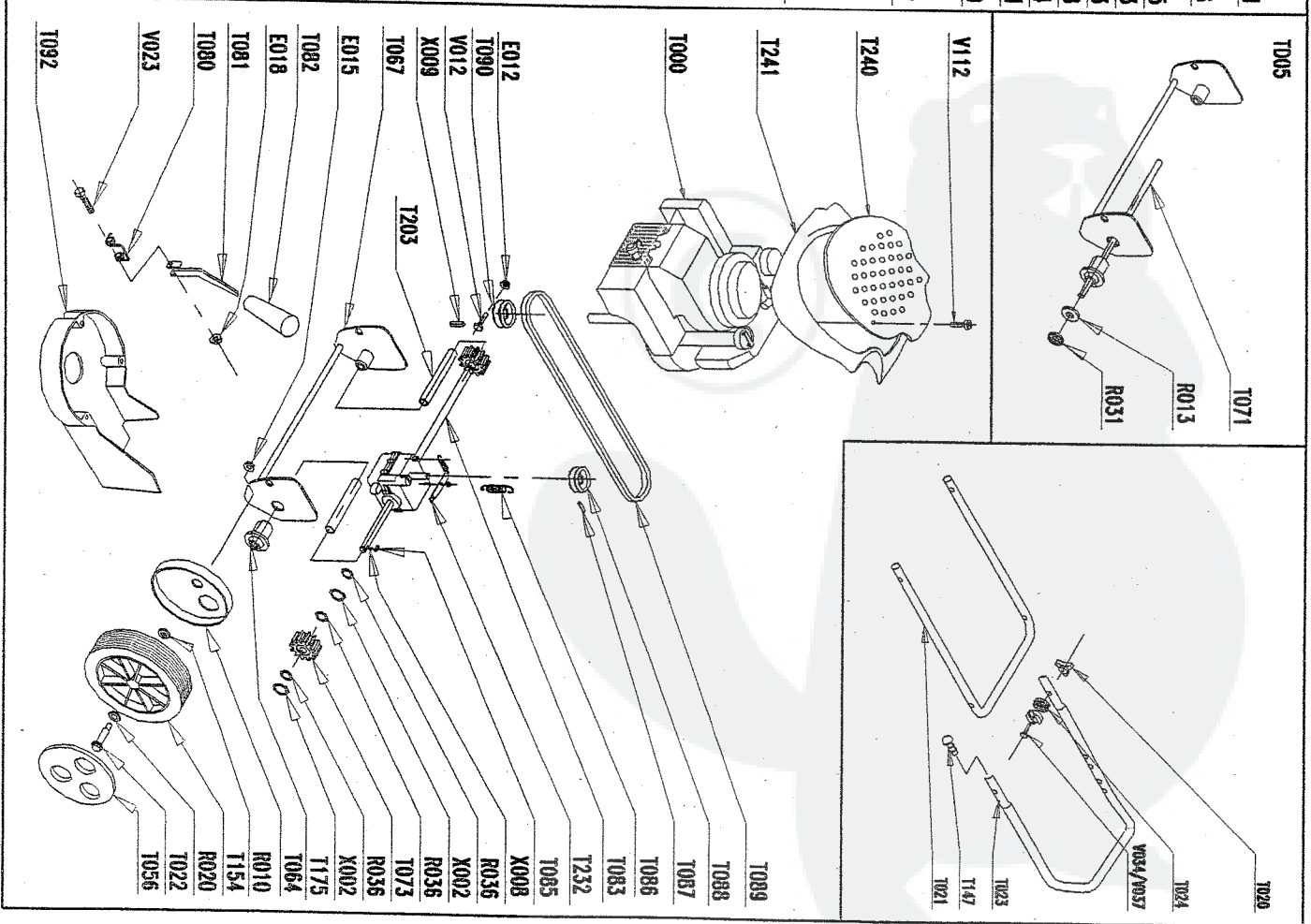
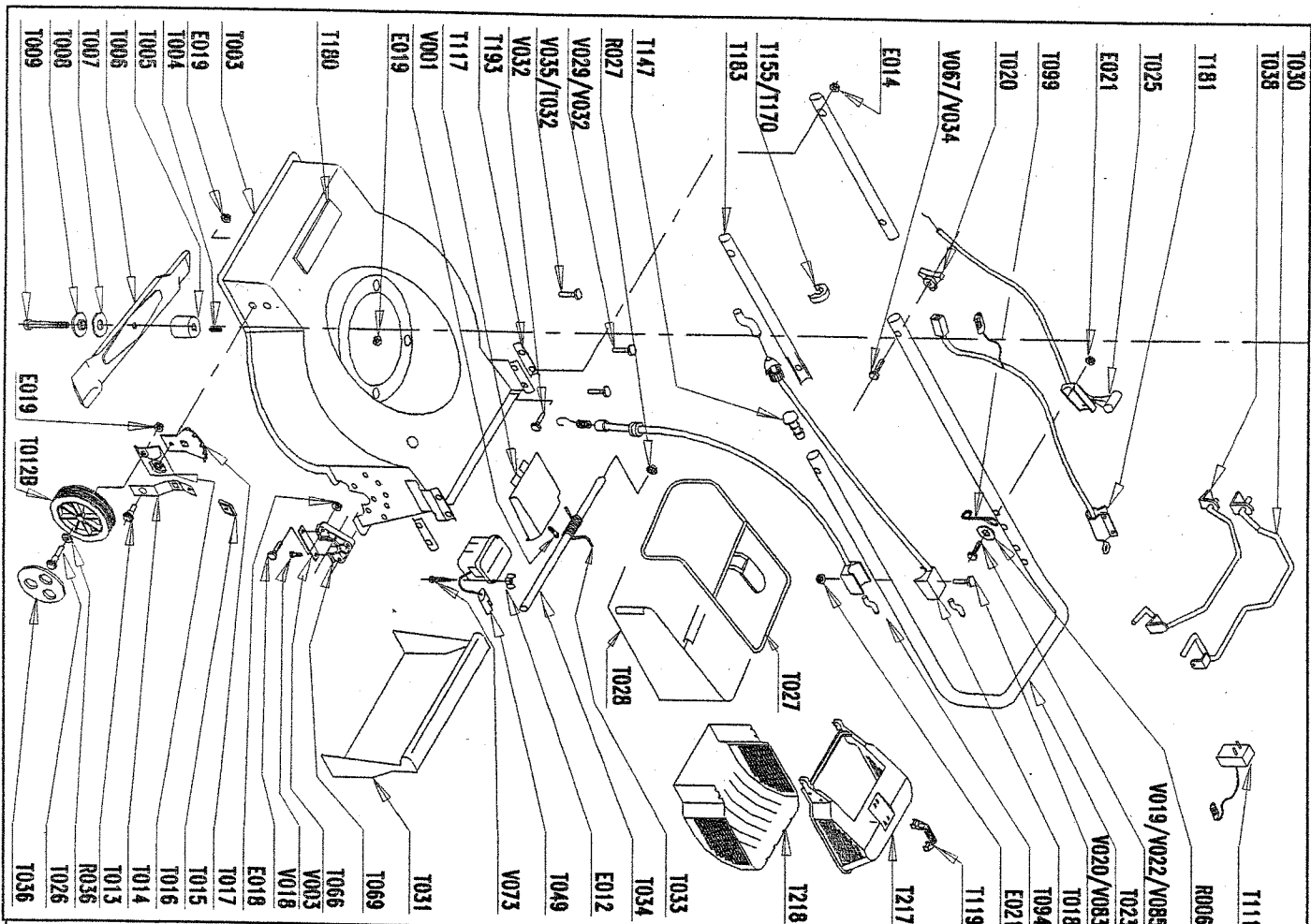
N° de série :

Date d'achat :

Nom de l'acheteur :

Cachet du vendeur

Adresse :



REPÈRES CODE ARTICLE

REPÈRES CODE ARTICLE

T0887	EFPT000080		
T0886	90803130		
T0885	90803036		
T0883	90803131		
T0882	90803039		
T0881	90803029		
T0880	90803030		
T073	M5559		
T069	90895025		
T067	90892640/N		
T066	97047017		
T064	M5565		
T056	M5938		
T038	90892388		
T036	90892360		
T034	90892616		
T033	97047823		
T032	90803058		
T031	101103/7		
T030	90892387		
T026	M5757		
T025	92100129		
T023	90892551/N		
T022	90892562		
T020	90892066		
T018	90892458		
T017	M6114		
T016	M6121		
T015	M5710		
T014	M6116		
T013	100403/8		
T012B	90892404		
T008	90803042		
T007	90803044		
T006	90800114		
T004	90892046		
T003	90803168/J		
T000	00100362		
R037	91322037		
R026	908922058		
R020	90892018		
R010	90807502		
E019	90805504		
E018	90805503		
E014	90315001		
E012	90892078		
T089	90805065		
T090	90803032		
T092	90803012		
T094	90892349		
T119	90896197		
T147	90800013		
T154	M5562		
T155	90100692		
T175	90803092		
T183	90892545/N		
T193	M4823		
T217	M6023A		
T218	M6024A		
V003	90892074		
V012	90105095		
V018	90105001		
V022	90105072		
V032	90105086		
V065	92005020		
V067	90805111		
V083	90800004		
V085	90105115		
X002	90105109		
X008	90892026		
X009	90803035		
	90895012		

**DECLARATION DE CONFORMITE CE - F
DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' CEE - I
EC DECLARATION OF CONFORMITY - GB
EG KONFORMITÄTSEKLRÄRUNG - D
EG CONFORMITEITSVERKLARING - NL**

**CERTIFICAT DE CONFORMITE - F
CERTIFICATO DI CONFORMITA' - I
CERTIFICATE OF CONFORMITY - GB
UBEREINSTIMMUNGSBESCHEINIGUNG - D
VERKLARING VAN CONFORMITET - NL**



Je soussigné / La sottoscritta / I, the undersigned of / Der Unterzeichnete / De ondergetekende :
Granja S.A., 102 Route de Toulouse F-31270 Cugnaux

Déclarons que la tondeuse / Noi dichiariamo che il tosacera / We declare that the lawnmower /
Erklärt, daß der Rasenmäher / Verklaart dat het grasmaaijer /
berättigt, daß der rasenmäher / verklaart dat de grasmaaijer :

1. Catégorie / Categoria / Category / Bauart : Essence / Benzina / Petrol / Benzin
2. Marque / Produttore / Make / Fabrikmarke / Merk : Granja
3. Modèle / Modello / Type / Typ : 485T
4. Numéro de fabrication / Numero del modello / Series Identification / Seriennummer / Modelnummer : 485T

faisant l'objet de la déclaration est conforme aux prescriptions fondamentales en matière de sécurité et de santé stipulées dans la

Directive de la CEE
CEE/98/37 & CEE/93/68

est également conforme aux normes nationales et aux dispositions techniques suivantes :

Article R233-84 du code du travail

é conforme al Requisiti Essenziali di Sicurezza e di Tutela della Salute di cui alla Direttiva

CEE/98/37 & CEE/93/68

conforms with the essential Health and Safety Requirements of the EEC Directive

CEE/98/37 & CEE/93/68

auf den sich diese Erklärung bezieht, den einschlägigen grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der

folgenden EG-Richtlinie entspricht

CEE/98/37 & CEE/93/68

waarop deze verklaring betrekking heeft, beantwoordt aan de van toepassing zijnde fundamentele veiligheids- en gezondheidsvoorschriften van de Richtlijn

CEE/98/37 & CEE/93/68

lieu et date / Posto e data / place & date / ort & datum / plaats en datum : 20/09/99

Nom et Signature Responsable du Service Technique :
Nome e Firma, Direttore Generale Divisione Engineering :
Name and Signature, Divisional Technical Director :
Naam en Onderschrift des Leiter der Technischen Abteilung :
Naam en handtekening van bevoegd persoon :

BS

Niveau de pression acoustique à l'oreille / Pressione acustica creata da operatore / Sound pressure level at the ear /
Schalleinstungspegel / Niveau acusticisch vermogen : 84 dB(A)
81/1031/CEE

Niveau vibratoire mains-bras / Vibrazioni al braccio - mano / Hand - Arm vibration /
Vibrationsmessung / Trillingsmeting : 5 m/s²
EN 1033 - ENV 25349

Je soussigné / La sottoscritta / I, the undersigned of / Der Unterzeichnete / De ondergetekende :

Granja S.A., 102 Route de Toulouse F-31270 Cugnaux

Certifie que la tondeuse / Certifica che il tosacera / certify that the lawnmower /
berättigt, daß der rasenmäher / verklaart dat de grasmaaijer :

1. Catégorie / Categoria / Category / Bauart : Essence / Benzina / Petrol / Benzin
2. Marque / Produttore / Make / Fabrikmarke / Merk : Granja
3. Modèle / Modello / Type / Typ : 485T
4. Numéro de fabrication / Numero del modello / Series Identification / Seriennummer : 485T

Moteur / Motore / Motor :

Marque / Produttore / Manufacturer / Hersteller / : Briggs & Stratton

Type / Tipo / Type / Typ : Quantum 55

Vitesse de rotation en tr/min au cours du test / Velocità di rotazione durante le prove in giri / Min / Speed of
rotation during test r.p.m. / Drezhal in U/min / aantal omwentelingen : 3000

Examiné par / Esaminato da / Tested by / Geprüft durch Gotest door : Cetim

Procès verbal n° / Verbale di prova n° / Test report n° / Prüfbericht Nr : 4/044663/492-2B/11

est conforme à la réglementation 84/538/CEE

é conforme alle norme previste dalla direttiva CEE /84/538

conforms to the specifications of directive EEC /84/538

mit den Vorschriften der Richtlinie 84/538/EWG übereinstimmt

ooreenkomt met de richtlijn 84/538 /CEE

Niveau de puissance acoustique garanti / Livello acustico garantito / Guaranteed sound power level /
Garantierter Schalleinstungspegel / gegarandeerd geluidsniveau 96 dB(A)

Type du dispositif de coupe / Tipo del dispositivo di taglio / type of cutting device / Art der Schneidevorrichtung / soort
messensysteem : Lame / Lama / Blade / Messer

largueur de coupe / Larghezza del dispositivo di taglio / Width of cut / Schnittbreite / maaibreedte : 46 cm

Vitesse de rotation du dispositif de coupe t/min / Velocità di rotazione giri/min / speed of cutting device r.p.m. /
Umdrehungsgeschwindigkeit der Schneidevorrichtung U/min / aantal omwentelingen messersysteem : 3000

Lieu et date / Posto e data / place & date / ort & datum / plaats en datum : 20/09/99

Nom et Signature Responsable du Service Technique :
Nome e Firma, Direttore Generale Divisione Engineering :

Name and Signature, Divisional Technical Director :

Naam and Onderschrift des Leiter der Technischen Abteilung :

Naam en handtekening van bevoegd persoon :

BS